

1) Lieferant/Supplier/Fournisseur Nidec Motors & Actuators (Germany) GmbH		2) Nr.		3) Speditionsauftrags-Nr.:	
Sales Coordinator Seewiesenstr. 9 74321 Bietigheim-Bissingen				4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur	
8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer				Speditionsauftrag 5) Datum 15. Dezember 2021 7) Relations-Nr.	
11) Empfänger SVEVATRANS SRL Via dei Gerani, 7 70026 Modugno Bari Italy		12) Nr.		9) Versandspediteur DSV 10) Spediteur-Nr.:	
13) Bordero-/Ladefliste-Nr.					
14) Ladestelle: Emons Spedition GmbH Logistiklager Markgröningen Eckenerstr. 1 D-71706 Markgröningen		Versandvermerk für den Versandspediteur 265155			
16) Eintreff-Datum		17) Eintreff-Zeit			
18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	19) Anzahl	20) Verpackung	21) S/F	22) Inhalt	23) Lademittelgew
80363509 2517255313	55	EW		TR1202 6600 St. E, 7 5011705554 Abholung am 16.12.2021	6.930
Summen					
29) Gefahrgut-Klassifikation					
30) Gefahrgut-Bezeichnung					
Frankatur AB WERK	31) Warenwert für SLVS		33) Transportversicherung vom Spediteur zu Decken mit DM/EUR		34) Versender-Nachnahme DM/EUR
35) Anlagen		36) Auftrags-Nr. Kunde		37) Kontierung	
		38) Transportmittel-Nr.			
		39) LKW-Code			
		40) Versandart		41) Abrechnungs-Schl.	
		42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:			
43) Übernahmebestätigung des Fahrers:					
Firmenstempel / Unterschrift					
44) Die Sendung enthält		davon getauscht			
		Euro-Flach-Pal. (FP)		Euro-Flach-Pal. (FP)	
Datum:		Uhrzeit		Unterschrift	
		Euro-Gitter-Pal. (GP)		Euro-Gitter-Pal. (GP)	
45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Speditionsvorgaben (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versenders.					



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 21-010609 vom 16.12.2021



21-010609

Ludwigsburg, 16.12.2021

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Emons Spedition GmbH Eckenerstr. 1 71706 Markgröningen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 03.01.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs R17 815	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Markgröningen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 16.12.2021		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. 1 80363509 2 80363511	11 Anzahl der LM Nombre des colis 55 77	12 Art der Verpackung COLLI COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile 03/01/22 SVEVATRANS s.r.l. Sede legale: Via Dante, 24 I-39042 Bressanone (BZ) Sede operativa: Via dei Gerani, 5 I-70026 Modugno (BA) P. IVA: 05858940728 Isc. Albo Autotrasp. DET 199811B
14 Gewicht, kg Poids, kg 17.083		15 Umfang cbm 73,58	
Summe: Total:		132,00 COLLI 17.083,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhängers Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 21-010609 empfangen am Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO Datum / Date	
20 Emons Spedition GmbH D-71706 Markgröningen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604